

II

(Acts adopted under the EC Treaty/Euratom Treaty whose publication is not obligatory)

DECISIONS

COUNCIL

COUNCIL DECISION

of 18 June 2007

amending Decision 2001/264/EC adopting the Council's security regulations

(2007/438/EC)

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN UNION,

Having regard to the Treaty establishing the European Community and in particular Article 207(3) thereof,

Having regard to Council Decision 2006/683/EC, Euratom of 15 September 2006 adopting the Council's Rules of Procedure ⁽¹⁾, and in particular Article 24 thereof,

Whereas:

- (1) Appendices 1 and 2 to the Security Regulations of the Council of the European Union annexed to Council Decision 2001/264/EC of 19 March 2001 adopting the Council's security regulations ⁽²⁾ contain a list of national security authorities and a table of comparison including national security classifications, respectively. Appendices 1 and 2 to the Security Regulations of the Council of the European Union were last modified by Council Decision 2005/571/EC of 12 July 2005 amending Decision 2001/264/EC ⁽³⁾.
- (2) On 25 April 2005, the Republic of Bulgaria and Romania signed the Treaty concerning their accession to the European Union, which entered into force on 1 January 2007.
- (3) According to Article 2(2) of Decision 2001/264/EC, Member States have to take appropriate measures to

ensure that, when EU classified information is handled, the Council's security regulations are respected.

- (4) In order to take into account the accession of the Republic of Bulgaria and Romania in the Appendices referred to in Recital (1), it is therefore necessary, from a technical point of view, to amend Decision 2001/264/EC,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

In Decision 2001/264/EC, Appendix 1 and Appendix 2 shall be replaced by the text appearing in the Annex to this Decision.

Article 2

This Decision shall take effect on the day of its publication in the *Official Journal of the European Union*.

Done at Luxembourg, 18 June 2007.

For the Council

The President

F.-W. STEINMEIER

⁽¹⁾ OJ L 285, 16.10.2006, p. 47. Decision as last amended by Decision 2007/4/EC, Euratom (OJ L 1, 4.1.2007, p. 9).

⁽²⁾ OJ L 101, 11.4.2001, p. 1. Decision as last amended by Decision 2005/952/EC (OJ L 346, 29.12.2005, p. 18).

⁽³⁾ OJ L 193, 23.7.2005, p. 31.

ANNEX

Appendix 1

List of national security authorities

BELGIUM

Nationale veiligheidsoverheid/
 Autorité nationale de sécurité
 FOD Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en
 Ontwikkelingssamenwerking/SPF affaires étrangères,
 commerce extérieur et coopération au développement
 Karmelietenstraat 15/Rue des Petits Carmes 15
 B-1000 Brussel/B-1000 Bruxelles
 Tel. secretariaat/secrétariat: (32-2) 501 45 42
 Fax (32-2) 501 45 96

BULGARIA

Държавна комисия по сигурността на информацията
 ул. Ангел Кънчев 1
 София 1000
 България

Телефон: (359-2) 921 59 11
 Факс: (359-2) 987 37 50

State Commission on Information Security
 1 Angel Kanchev Str.
 BG-1000 Sofia

Телефон: (359-2) 921 59 11
 Факс: (359-2) 987 37 50

CZECH REPUBLIC

Národní bezpečnostní úřad
 (National Security Authority)
 Na Popelce 2/16
 CZ-150 06 Praha 56

Tel.: (420) 257 28 33 35
 Fax: (420) 257 28 31 10

DENMARK

Politiets Efterretningstjeneste
 Klausdalsbrovej 1
 DK-2860 Søborg

Telefon (45) 33 14 88 88
 Fax (45) 33 43 01 90

Forsvarets Efterretningstjeneste
 Kastellet 30
 DK-2100 København Ø

Telefon (45) 33 32 55 66
 Fax (45) 33 93 13 20

GERMANY

Bundesministerium des Innern
 Referat IS 4
 Alt-Moabit 101 D
 D-11014 Berlin

Telefon (49-1) 88 86 81 15 26
 Fax (49-1) 888 68 15 15 26

ESTONIA

Estonian National Security Authority
 Security Department
 Ministry of Defence of the Republic of Estonia
 Sakala 1
 EE-15094 Tallinn
 Tel: + 372/7170 077, + 372/7170 030
 Faks: + 372/7170 213

GREECE

Γενικό Επιτελείο Εθνικής Αμύνης (ΓΕΕΘΑ)
 Διακλαδική Διεύθυνση Στρατιωτικών Πληροφοριών (ΔΔΣΠ)
 Διεύθυνση Ασφαλείας και Αντιπληροφοριών
 ΣΤΤ 1020
 Χολαργός — Αθήνα
 Ελλάδα

Τηλέφωνα: (30-210) 657 20 09 (ώρες γραφείου)
 (30-210) 657 20 10 (ώρες γραφείου)
 Φαξ (30-210) 642 64 32
 (30-210) 652 76 12

Hellenic National Defence General Staff (HNDGS)
 Military Intelligence Sectoral Directorate
 Security Counterintelligence Directorate
 GR-STG 1020
 Holargos — Athens

Τηλέφωνα: (30-210) 657 20 09 (ώρες γραφείου)
 (30-210) 657 20 10 (ώρες γραφείου)
 Φαξ (30-210) 642 64 32
 (30-210) 652 76 12

SPAIN

Autoridad Nacional de Seguridad
 Oficina Nacional de Seguridad
 Avenida Padre Huidobro s/n
 Carretera Nacional Radial VI, km 8,5
 E-28023 Madrid

Tel. (34) 913 72 57 07
 (34) 913 72 50 27
 Fax (34) 913 72 58 08

FRANCE

Secrétariat général de la défense nationale
 Service de sécurité de défense (SGDN/SSD)
 51, boulevard de la Tour-Maubourg
 F-75700 Paris 07 SP

Tél. (33) 171 75 81 77
 Fax (33) 171 75 82 00

IRELAND

National Security Authority
 Department of Foreign Affairs
 80 St Stephens Green
 Dublin 2

Telephone: + 353-1-478 08 22
 Fax + 353-1-478 14 84

ITALY

Presidenza del Consiglio dei Ministri
Autorità Nazionale per la Sicurezza
Cesis III Reparto (UCSi)
Via di Santa Susanna, 15
I-1187 Roma
Tel. (39) 06 61 17 42 66
Fax (39) 06 488 52 73

CYPRUS

Υπουργείο Άμυνας
Στρατιωτικό Επιτελείο του Υπουργού
Εθνική Αρχή Ασφάλειας (ΕΑΑ)
Υπουργείο Άμυνας
Λεωφόρος Εμμανουήλ Ροΐδη 4
1432 Λευκωσία
Κύπρος
Τηλέφωνα: (357-22) 80 75 69, (357-22) 80 76 43,
(357-22) 80 77 64, (357) 99 35 80 00
Φαξ (357-22) 30 23 51
Ministry of Defence
Minister's Military Staff
National Security Authority (NSA)
4 Emanuel Roidí street
CY-1432 Nicosia
Τηλέφωνα: (357-22) 80 75 69, (357-22) 80 76 43,
(357-22) 80 77 64, (357) 99 35 80 00
Φαξ (357-22) 30 23 51

LATVIA

National Security Authority of Constitution Protection
Bureau of the Republic of Latvia
Miera iela 85 A
LV-1001 Rīga
Tālrunis: (371) 702 54 18
Fakss: (371) 702 54 54

LITHUANIA

National Security Authority of the Republic of Lithuania
Gedimino pr. 40/1 LTL-2600 Vilnius
Telefonas: (370) 5 266 32 05
Faksas: (370) 5 266 32 00

LUXEMBOURG

Autorité nationale de sécurité
Boîte postale 2379
L-1023 Luxembourg
Tél. (352) 47 82 210 central
(352) 47 82 253 direct
Fax (352) 47 82 243

HUNGARY

Nemzeti Biztonsági Felügyelet
Pf.: 2
H-1357 Budapest
Telefon: (36-1) 346 96 52
Fax: (36-1) 346 96 58

MALTA

Ministeru tal-Ġustizzja u l-Affarijiet Interni
P.O. Box 146
MT-Valletta
Telefown: + 356/21 24 98 44
Fax + 356/25 69 53 21

NETHERLANDS

Ministerie van Binnenlandse Zaken en Koninkrijksrelaties
Postbus 20010
NL-2500 EA Den Haag
Telefoon: + 31/70/320 44 00
Fax 31/70/320 07 33
Ministerie van Defensie
Beveiligingsautoriteit
Postbus 20701
NL-2500 ES Den Haag
Telefoon: + 31/70/318 70 60
Fax 31/70/318 75 22

AUSTRIA

Informationssicherheitskommission
Bundeskanzleramt
Ballhausplatz 2
A-1014 Wien
Telefon (43-1) 531 15 25 94
Fax (43-1) 531 15 26 15

POLAND

Agencja Bezpieczeństwa Wewnętrznego – ABW
Departament Ochrony Informacji Niejawnych
ul. Rakowiecka 2 A
00-993 Warszawa
Polska
Tel.: (48-22) 585 73 60
Faks: (48-22) 585 85 09
Służba Kontrwywiadu Wojskowego
Biuro Ochrony Informacji Niejawnych
ul. Oczuki 1
02-007 Warszawa
Polska
Tel.: (48-22) 684 12 47
Faks: (48-22) 684 10 76

PORTUGAL

Presidência do Conselho de Ministros
Autoridade Nacional de Segurança
Avenida Ilha da Madeira, 1
P-1400-204 Lisboa
Tel.: (+351) 21 301 17 10
Fax: (+351) 21 303 17 11

ROMANIA

Romanian ANS – ORNISS
Strada Mureş nr. 4
RO-012275 Bucureşti
Telefon: (40-21) 224 58 30
Fax: (40-21) 224 07 14

SLOVENIA

Urad Vlade RS za varovanje tajnih podatkov
Gregorčičeva 27
SI-1000 Ljubljana
Tel. (386-1) 478 13 90
Faks (386-1) 478 13 99

SLOVAKIA

Národný bezpečnostný úrad
(National Security Authority)
Budatínska 30
P.O. Box 16
850 07 Bratislava 57
Slovenská republika
Tel.: (421-2) 68 69 23 14
Fax: (421-2) 63 82 40 05

FINLAND

Kansallinen turvallisuusviranomaisen
Ulkoasiainministeriö/Turvallisuusyksikkö
Kanavakatu 3 A
PL 176
FI-00161 Helsinki
P. (358-9) 16 05 55 10
F. (358-9) 16 05 55 16

SWEDEN

Utrikesdepartementet
SSSB
S-103 39 Stockholm
Telefon (46-8) 405 54 44
Fax (46-8) 723 11 76

UNITED KINGDOM

UK National Security Authority
PO Box 49359
GB-London SW1P 1LU
Telephone: + 44-020 7930 8768
Fax + 44-020 7821 8604

Appendix 2

Comparison of security classifications

EU Classification	Très secret UE/EU top secret	Secret UE	Confidentiel UE	Restreint UE
Belgium	Très Secret Zeer Geheim	Secret Geheim	Confidentiel Vertrouwelijk	Diffusion restreinte Bepaalde Verspreiding
Bulgaria	Строго секретно	Секретно	Поверително	За служебно ползване
Czech Republic	Prísne tajné	Tajné	Důvěrné	Výhradně
Denmark	Yderst hemmeligt	Hemmeligt	Fortroligt	Til tjenestebrug
Germany	Streng geheim	Geheim	VS (*) — Vertraulich	VS — Nur für den Dienstgebrauch
Estonia	Täiesti salajane	Salajane	Konfidentsiaalne	Piiratud
Greece	Άκρως Απόρρητο Abr: ΑΑΠ	Απόρρητο Abr: (ΑΠ)	Εμπιστευτικό Abr: (ΕΜ)	Περιορισμένης Χρήσης Abr: (ΠΧ)
Spain	Secreto	Reservado	Confidencial	Difusión Limitada
France	Très Secret Défense (*)	Secret Défense	Confidentiel Défense	Néant (*)
Ireland	Top Secret	Secret	Confidential	Restricted
Italy	Segretissimo	Segreto	Riservatissimo	Riservato
Cyprus	Άκρως Απόρρητο Abr: (ΑΑΠ)	Απόρρητο Abr: (ΑΠ)	Εμπιστευτικό Abr: (ΕΜ)	Περιορισμένης Χρήσης Abr: (ΠΧ)
Latvia	Sevišķi slepeni	Slepeni	Konfidenciali	Dienesta vajadzībām
Lithuania	Visiškai slaptai	Slaptai	Konfidencialiai	Riboto naudojimo
Luxembourg	Très Secret Lux	Secret Lux	Confidentiel Lux	Restreint Lux
Hungary	Szigorúan titkos!	Titkos!	Bizalmas!	Korlátozott terjesztésű!
Malta	L-Oghla Segretezza	Sigriet	Kunfidenzjali	Ristrett
Netherlands	STG Zeer Geheim	STG Geheim	STG Confidentieel	Departementaalvertrouwelijk
Austria	Streng Geheim	Geheim	Vertraulich	Eingeschränkt
Poland	Ścisłe Tajne	Tajne	Poufne	Zastrzeżone

EU Classification	Très secret UE/EU top secret	Secret UE	Confidential UE	Restreint UE
Portugal	Muito Secreto	Secreto	Confidencial	Reservado
Romania	Strict secret de importanță deosebită	Strict secret	Secret	Secret de serviciu
Slovenia	Strogo tajno	Tajno	Zaupno	Interno
Slovakia	Prísne tajné	Tajné	Dôverné	Výhradné
Finland	ERITTÄIN SALAINEN	SALAINEN	LUOTTAMUKSELLINEN	KÄYTTÖ RAJOITETTU
Sweden	Kvalificerat hemlig	Hemlig	Hemlig	Hemlig
United Kingdom	Top Secret	Secret	Confidential	Restricted
NATO Classification	Cosmic Top Secret	NATO Secret	NATO Confidential	NATO Restricted
WEU Classification	Focal Top Secret	WEU Secret	WEU Confidential	WEU Restricted

(1) Germany: VS = Verschlusssache.

(2) France: the classification Très Secret Défense, which covers governmental priority issues, may be changed only with the Prime Minister's authorisation.

(3) France does not use the classification category "DIFFUSION RESTREINTE" in its national system. France handles and protects documents bearing the marking "RESTREINT UE" according to its national laws and regulations in force, which are not less stringent than the provisions of the Council's security regulations.